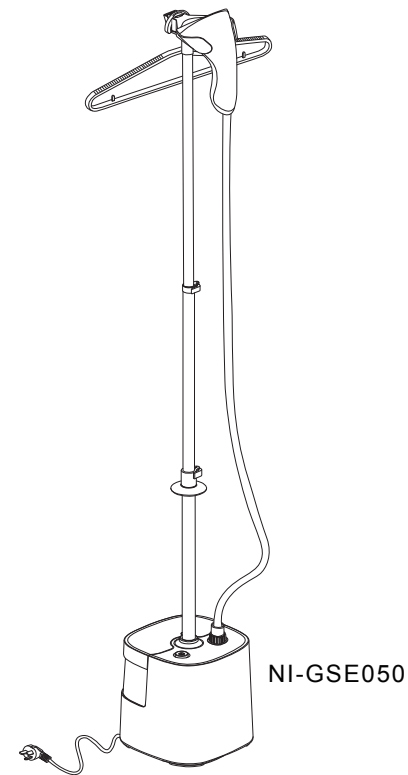


Operating Instructions
使用說明書
Arahan Penggunaan
Garment Steamer
Household Use Only
蒸氣掛燙機
僅限家庭使用
Penstim Pakaian
Penggunaan Rumah Sahaja

Model No./型號/Model NI-GSE050,NI-GSE040



English	3-13
繁體中文	14-24
Melayu	25-35



Operating Instructions
Garment Steamer
Household Use Only

Model No. NI-GSE050,NI-GSE040

SAFTY PRECAUTIONS-----	03-06
PARTS IDENTIFICATION-----	07
HOW TO ASSEMBLE-----	08
HOW TO FILL WATER-----	08
USING THE GARMENT STEAMER-----	09-10
AFTER USE-----	10
CLEANING-----	11
SCALES CLEANING-----	11
SPECIFICATION-----	11
TROUBLE-SHOOTING GUIDE-----	12


Thank you for buying a Panasonic product.
**Before operating this unit, please read these
instructions completely and save them for future use.**


SAFETY PRECAUTIONS

To reduce the risk of injury, loss of life, electric shock, fire, malfunction, and damage to equipment or property, always observe the following safety precautions.


Explanation of symbols


The following symbols are used to classify and describe the level of hazard, injury, and property damage caused when the denotation is disregarded and improper use is performed.

 **WARNING** Denotes a potential hazard that could result in serious injury or death.


 **CAUTION** Denotes a hazard that could result in minor injury or damage your belongings.

The following symbols are used to classify and describe the type of instructions to be observed.

 This symbol is used to alert users to a specific operating procedure that must not be performed.

 This symbol is used to alert users to a specific operating procedure that must be followed in order to operate the unit safely.


WARNING

 **Never use the product if the Power cord or Power plug is damaged or if the Power plug fits loosely in a household outlet.**

- Doing so may cause electric shock, or fire due to a short circuit.

 **Do not connect or disconnect the Power plug to a household outlet with a wet hand.**

- Doing so may cause electric shock or injury.

 **Do not damage, modify, or forcibly bend, pull, or twist the Power cord. Also, do not place anything heavy on or pinch the Power cord.**

- Doing so may cause electric shock or fire due to a short circuit.

 **Do not wrap the Power cord around the product when storing.**

- Doing so may cause breakage to the wire of the cord, and may cause electric shock or fire due to a short circuit.

 **Do not use with the Power cord bundled.**

- Doing so may cause fire or electric shock.

 **Never modify, disassemble, or repair the appliance by yourself.**


- Doing so may cause ignition or injury due to abnormal operation. Contact an authorized service agent for repair.

 **Do not immerse the main body in water or other liquids.**

- Doing so may cause electric shock or fire due to a short circuit.

 **Do not use the main body with a wet hand.**

- Doing so may cause electric shock or fire due to a short circuit.


 **Do not use in proximity of flammable materials (such as benzene).**

- Doing so may cause an explosion or fire.

WARNING

 **Regularly clean the Power plug to prevent dust from accumulating.**

- Failure to do so may cause fire due to insulation failure caused by humidity. Disconnect the plug and wipe with a dry cloth.

 **The steamer must not be left unattended while it is connected to the supply mains.**

- Doing so may cause fire.

 **Immediately stop using and remove the Power plug if there is an abnormality or malfunction.**


- Using it in such conditions may cause fire, electric shock, or injury.

<Abnormality or malfunction cases>


•The main body stops occasionally, or the Power cord or the Power plug is abnormally hot, or discoloration.

•The main body is deformed or smells of burning.


- Immediately request inspection or repair at an authorized service agent.

 **This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.**


- Failure to do so may cause an accident or injury.

 **Always ensure the appliance is operated on an electric power source matched to the rated voltage indicated on the product. Fully insert the Power plug.**


- Failure to do so may cause fire, electric shock.

 **The Steamer head must be firmly rested on the Steamer holder, and the Power base must be placed on a flat and stable floor.**


- Failure to do so may cause the Soleplate may be scratched, or even injury or scald if the Steamer head falls over.

 **Independently use a household outlet, and do not use extension cord.**


- Failure to do so may cause electric shock or fire.

 **If the Power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service center, or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.**

- Failure to do so may cause an accident or injury.

 **This product must use the electrical outlet with earth connection.**

- Failure to do so may cause fire or electric shock.

 **The steamer is not to be used if it or the Water tank and other parts has been dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking.**

- Do not repair by yourself; it should be repaired by the designated service center.

! Properly dispose the package bag of the appliance, keep the package bag away from infants.

- Failure to do so may cause suffocation of infants from happening.

! The plug must be removed from the socket outlet before the water reservoir is filled with water.

- Failure to do so may cause fire, electric shock or injury.

! CAUTION

! Do not store the cord in a twisted state.

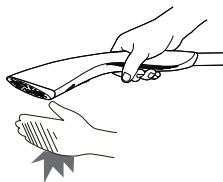
- Doing so may cause breakage to the wire of the cord, and may cause electric shock or fire due to a short circuit.

! Do not use the product when the Steamer head down.

- Otherwise there will be hot water droplets out, so may cause scalds.

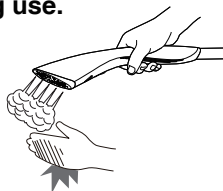
! Don't touch the hot surface (such as Nozzle, Steamer holder, Hose and the hot surface around it).

- Doing so may cause scalds.



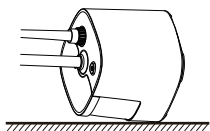
! Do not touch the steam during use.

- Doing so may cause scalds.



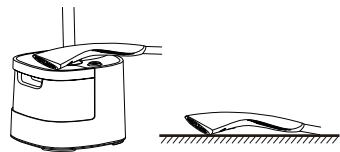
! Do not place the Power base sidelong.

- Doing so may cause water leakage, and then damage floors and carpets.



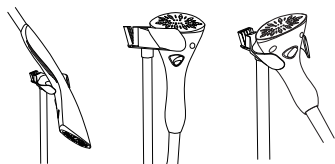
! Do not place the Steamer head directly on the Power base and floor.

- Doing so may cause damage the product, floors and carpets.



! Do not turn the Steamer head upside-down or incline it.

- Doing so may cause the product to fall, injury or burns.



! CAUTION

! Do not use the product with Hose or Power cord entangled.

- Doing so may cause the Hose damage, electric shock and fire.

! Do not insert pins into the Nozzle.

- Doing so may cause fire, electric shock, or burn.

! Do not add perfume, vinegar, starch, descaling agents, ironing aids or other chemicals in the Water tank.

- They can stain fabrics; instead, use room temperature water for it.

! Do not put the Nozzle too close to you or others since steam may unexpectedly erupt from it.

- Doing so may cause scald.

! Do not move the product by pulling the Hose.

- Doing so may cause the Hose damage, electric shock and fire.

! When moving the product, do not come to bring the product through the hanger.

- Otherwise it may cause the product to fall, injury.

! Do not use the appliance with the exception of fabric (e.g. leather).

- Doing so may cause damage it.

! Do not move the Power base until it have fully cooled down.

- Doing so may cause scald.

! Do not use the product with the pipe is compressed and clogged.

- Otherwise the hot water comes out from the base and damage the floors and carpets.

! Do not use the product when the Hose is not properly installed in the base, do not pull out the Hose during use.

- Doing so may cause burns.

! Unplug the Power plug to disconnect from a household outlet by grasping the Power plug.

- Failure to do so may cause fire, electric shock or injury.

! Use the product only for its intended purpose, for ironing fabrics. To protect against burns or injury to persons, do not steam fabrics while being on the body.

- Failure to do so may cause injury.

! Care should be taken when using the appliance due to the emission of steam.

- It may cause scald.

! Test on an inconspicuous area when using with expensive or specially processed items.

- Failure to do so may cause damage fabric.

! Always unplug the Power plug during filling, emptying, cleaning and not in use.

- Failure to do so may cause fire, electric shock or injury.

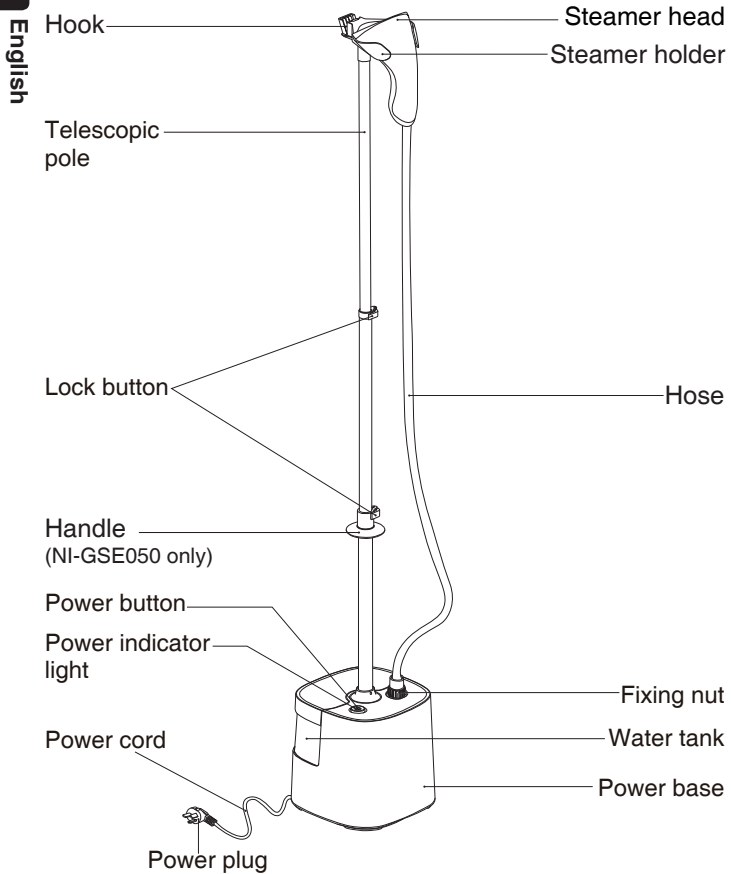
! When the Steamer head is placed on the Steamer holder, set the telescopic pole to the maximum.

- Otherwise Steamer head due to fall, cause damage the product or injury.

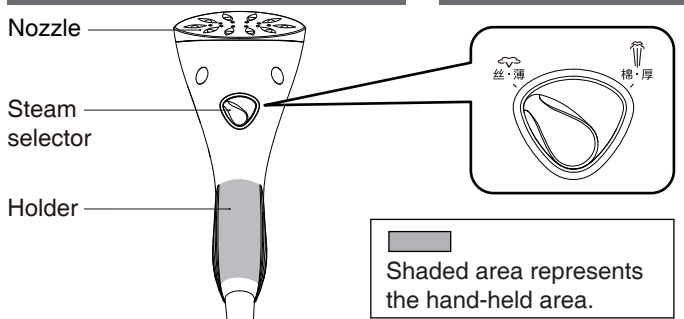
! When removing the Water tank, make sure the Power button is off, and do not touch the remain water on the base.

- Doing so may cause burns.

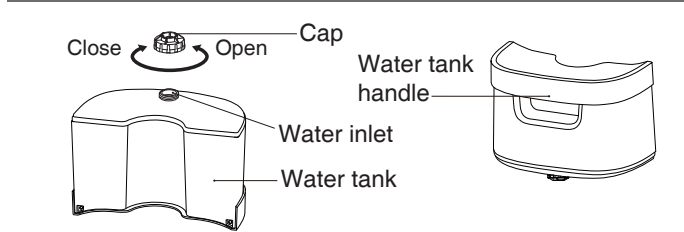
PARTS IDENTIFICATION



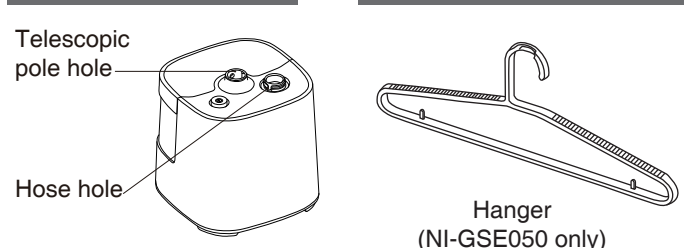
Steamer head



Water tank



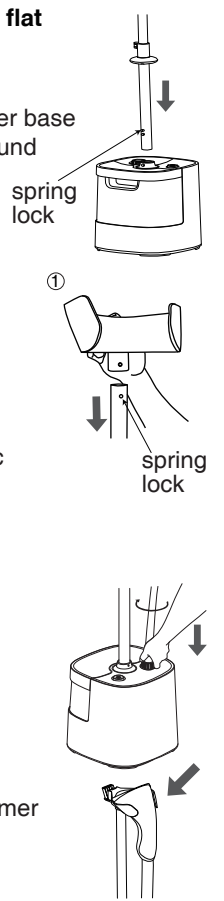
Power base



HOW TO ASSEMBLE

Be sure to assemble the product on a flat and stable floor.

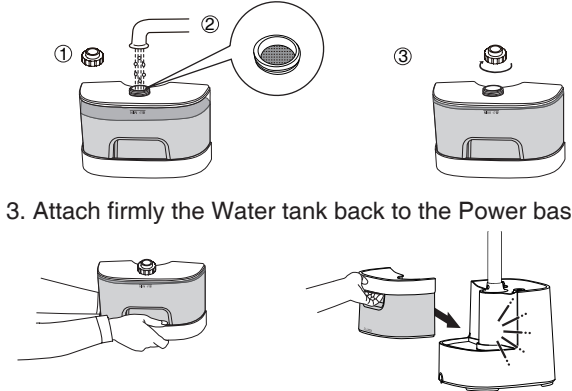
1. Insert the Telescopic pole into the Telescopic pole insertion on the Power base correctly, until a "click" spring lock sound is heard.
2. ① Align the hole of the Hook on the Telescopic pole, and then push with force the Hook into the spring lock into the small hole on the Hook.
② Release the Lock button on the Telescopic pole, pull the Telescopic pole upward to maximum height, and then lock the Lock button.
3. Install the Hose at the Hose hole of Power base and then turn the Fixing nut clockwise to tighten until a "click" sound is heard.
4. Place the Steamer head into the Steamer holder on the Telescopic pole.



HOW TO FILL WATER

The plug must be removed from the socket outlet before the Water tank is filled with water.

1. Remove the Water tank from Power base.
2. ① Open the Cap on the bottom of the Water tank.
② Put the Water tank under a faucet and fill it with proper amount of water.
③ Close the Cap correctly.
3. Attach firmly the Water tank back to the Power base.

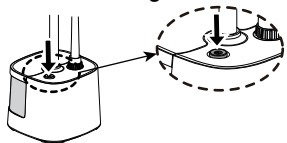


Note:

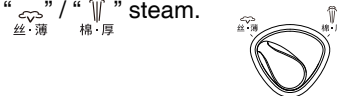
- a) The Water tank capacity is approx. 2 L, which is below the water inlet. Fill it with proper amount of water according to your need.
- b) Please fill the Water tank with tap water. In case you live in an area with hard water, scales build-up quickly may occur so we recommend using distilled water or purified water.
- c) When filling water, accumulating water may occur in the groove around the water inlet and the Water tank which is not a malfunction. Please clean any water in the groove before installing the Water tank back.

USING THE GARMENT STEAMER

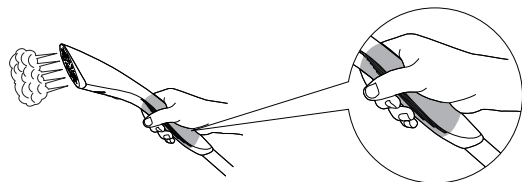
1. Hang the garment on a hanger, and then attach the hanger to the Hook.
Insert the Power plug into the household outlet.
2. Press the Power button to light the Power indicator up.



3. Wait about 1 minute when the product is ready to use. And set the Steam selector according to the required “” / “” steam.



When gripping the Steamer head, hold the handle.



Shaded area represents the hand-held area.

4. Steaming the clothes. We recommend to put the Steam head into the Steamer holder when you sort out or change your clothes.
5. Turn off the power when you have finished using, unplug the Power plug.

Note:

- a) When the Hose slacken, the steam will be clogs partially with noise from hose.
- b) If the amount of water in the Water tank less than "最少 MIN" line, please add water.
- c) Do not remove the Water tank and Hose from the base during use.
- d) To close steam, turn off the Power button.
- e) There may be water dripping from Nozzle on the clothes, this is not a malfunction.
- f) Turn off the Power button, unplug the Power plug when you take out the Water tank from the Power base.

FABRIC AND IRONING RECOMMENDATIONS

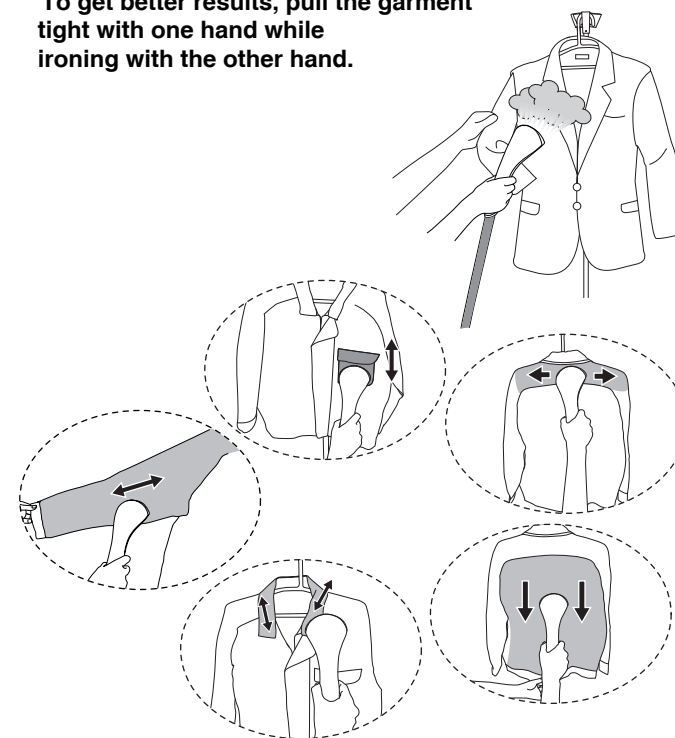
Fabric	Steam selector
ACRYLIC, ACETATE NYLON, SILK POLYESTER, RAYON CHIFFON	Level “”: For thin or delicate fabrics.
WOOL COTTON, LINEN	Level “”: For thick materials, items with stubborn wrinkles fabrics.

Note:

Do not use the appliance with leather fabric.
Test on an inconspicuous area when using with expensive products, special materials, fibers weak against heat.
(Velvet, wool, cashmere, acrylic, silk, etc.)

MORE USEFUL

To get better results, pull the garment tight with one hand while ironing with the other hand.



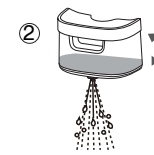
Note:

- a) Do not put over 2 kg on the Hook.
- b) Do not pull the clothing strongly during use, so as not to rollover product.
- c) Do not touch the steam, doing so may cause scalds.

AFTER USE

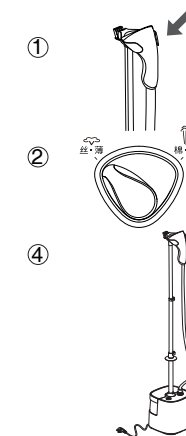
1. Drainage, Cleaning and Maintenance of the Water tank

- ① Turn off the Power button, unplug the Power plug.
- ② After 1 hour, take out the Water tank from the Power base, open the Cap, shake the Water tank to clean its inner wall with the remaining water and then drain the Water tank.



2. Storage

- ① Place the Steamer head into the Steamer holder.
- ② Set the Steam selector to the “” position.
- ③ Hold the Telescopic pole to move the product, and store the product in a safe place.
- ④ Store the product when the Hose is straight.



Note:

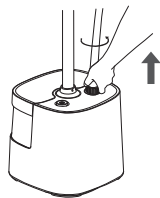
With the Telescopic pole being retracted, the Hose will become bent, and then will interfere with movement of product. Therefore, before retracting the Telescopic pole, please place and store the product in a safe place as shown in the figure.



CLEANING

Cleaning and Maintenance of the Steamer head and Power base and the Hose.

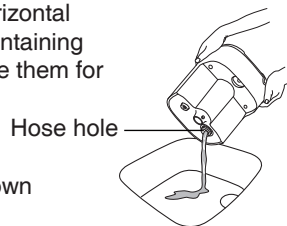
- ① Unplug the Power plug, wait until the Steamer head, Steamer holder and Power base have fully cooled down.
- ② Wipe the surface of the Nozzle and the Power base with a soft cloth. For stubborn stains, use a soft cloth dipped with neutral detergent to clean.
- ③ Remove the Hose, clean up stains at the Hose interface and with the base and the pole.



SCALES CLEANING

To maintain optimal steam performance, it is important to remove scales and impurities inside the appliance regularly. It is recommended to perform the easy rinse calc-clean process at least once a month.

- ① Unplug the Power plug, wait until the Steamer head, Steamer holder and Power base have fully cooled down.
- ② Remove the Telescopic pole, Hose, and Water tank from the Power base.
- ③ Pour the water in Power base out from the Hose hole (as shown in the figure).
- ④ Place the Power base on a horizontal place, install the Water tank containing water on the Power base, leave them for about 10 seconds, and then remove the Water tank.
- ⑤ Pour the water in Power base out from the Hose hole (as shown in the figure).



SPECIFICATION

Model		NI-GSE050	NI-GSE040
Rated voltage	HongKong	220 V ~ 50-60 Hz	
	Singapore/Malaysia	220-240 V ~ 50-60 Hz	
Power	HongKong	1 800 W	1 600 W
	Singapore/Malaysia	1 500-1 800 W	1 345-1 600 W
Weight		Approx. 3.2 kg	
Steam selector		2-Level steam	
Dimensions (assembly)		(WxDxH) Approx. 24 x 24 x 166 cm	
Plug / Cord length		Single-phase three core plug / Approx. 1.3 m	
Corded steam hose length		Approx. 1.2 m	
Water tank capacity		Approx. 2 L	
Thermostat system		Temperature fuse	

This product is intended for household use only.

TROUBLE-SHOOTING GUIDE

Problem	Causes	Solution
The product produces no steam or irregular steam.	The Power plug has not been plugged in or the Power button has not been pressed down.	▶ Insert the Power plug and be sure to press the Power button.
	Condensate water that produced from steam remains in the Hose.	▶ Lift up the Steamer head vertically and straighten the Hose, to make condensate water backflow.
	The Water tank is empty or less than “最少 MIN” line.	▶ Fill the Water tank with water.
	The Water tank and Hose is not be installed correctly to the Power base.	▶ Attach the Water tank and Hose to the Power base correctly.
Water leaks out from the Power base	The Cap is loose.	▶ Close the Cap correctly .
	The Hose is bend.	▶ Straighten the Hose.
The Telescopic pole slips down unexpectedly	The garment on the Hook is too heavy.	▶ Lighten the weight loaded to the Fixing hook (less than 2 kg).
The product produces a water noise.	The hose forms a U-shape.	▶ Do not bend the hose.
		If you can not solve your problem according to the above solutions.

感謝您購買本公司的產品。
在操作本產品之前，請仔細閱讀說明書，
並保存好本手冊，以供將來使用。


重要安全警示	15-18
各部件名稱	19
產品的組裝	20
水箱的加水	20
掛燙機的使用方法	21-22
使用後	22
清潔保養	23
清潔水垢	23
規格	23
常見故障及處理方法	24


重要安全警示

為減少故障、觸電、受傷、火災、死亡以及設備或財產損壞的危險，請務必遵守以下安全注意事項。


標誌說明


以下標誌用於對因無視標誌說明和使用不當而導致的危險、傷害和財產損失的程度進行分類和描述。

 **警告** 如果您沒有遵照此指示操作，您可能會受到嚴重的傷害甚至死亡。


 **注意** 您必須注意，否則潛在的危險可能使你受到輕度的傷害或損壞您的物品。


以下標誌用於對需要遵循的說明的種類進行分類和描述。


 此標誌用於提醒用戶注意禁止採取的操作步驟。


 此標誌用於提醒用戶注意為了安全操作本產品而必須遵循的操作步驟。


警告


 如果電源插頭損壞或插入家用電源插座的電源插頭鬆動時，請勿使用。
-否則可能會導致觸電或因短路而引起火災。

 切勿在手濕的情況下將電源插頭連接到家用電源插座或從家用電源插座中拔出。
-否則可能會導致觸電或受傷。

 不要損壞或改造、或用力彎曲、拉扯、扭曲電源線，也不要放置任何重物在電源線上或擠壓到電源線。
-否則可能會導致觸電或短路引起火災。


 請勿在存放時將電源線纏繞在本體上。
-否則可能導致電源線斷線，發生觸電，或由於短路而導致火災。

 請勿在捆著電源線的狀態下使用。
-否則可能導致觸電或火災。

 請勿改裝、拆卸或修理本產品。
-否則可能會因為異常操作而導致火災或傷害，請務必委託本公司指定的維修店修理。

 請不要把產品浸入水中或其他液體中。
-以免觸電。

 不要在手濕的時候使用本產品。
-否則可能會導致觸電或短路引起火災。

 不要讓產品靠近易燃物品(如氣油)。
-否則可能會引起爆炸或火災。

警告

❗ **定期清潔電源插頭，以防止灰塵堆積。**
-否則潮濕造成的絕緣失效可能會引起火災，請拔下電源插頭，並用乾布擦拭。

❗ **在產品接通電源期間，使用者不能離開。**
-否則會造成火災。

❗ **發生異常和故障時，請立即停止使用並拔下電源插頭。**
-在這種情況下使用本產品可能會導致火災、觸電或受傷。
<異常或故障的例子>
· 經常停止或電源線、電源插頭損壞或褪色。
· 主要部件變形或燃燒。
-請立即委託本公司授權的維修站進行檢查或維修。

❗ **本產品不宜供肢體、感官或精神上有殘疾者、或缺乏經驗和知識者(包括兒童)使用，必須有監護者從旁監督並對本產品的使用加以指導，且對使用者的安全能承擔責任。應照看好兒童，確保他們不玩耍本器具。**
-否則可能導致意外的發生或受傷。

❗ **輸入電壓必須符合產品底座上標明的額定電壓，請將電源插頭完全插入插座中。**
-否則可能會造成火災，觸電。

❗ **蒸氣噴頭必須穩固地放在放置架上，並確保底座放置的位置是平穩的。**
-否則會造成噴嘴刮傷，蒸氣噴頭掉落會造成身體受傷或燙傷。

❗ **請單獨使用插座，不要使用電源接線板。**
-否則會造成觸電或火災。

❗ **如果電源線損壞，為避免危險，必須由製造商或其維修部或類似的專業人員來更換。**
-否則可能導致意外的發生或受傷。

❗ **本產品只能使用帶接地線的插座。**
-否則可能會引起火災或觸電。

❗ **如果產品或水箱等部件發生跌落、有可見的損壞現象或有滲漏現象，則不能使用。**
-請不要自行拆機維修，應送指定的維修店修理。

❗ **請妥善處理本產品的包裝袋，使其遠離嬰幼兒。**
-否則有可能導致嬰幼兒窒息等意外發生。

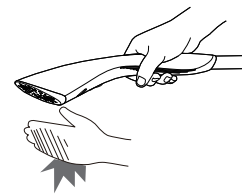
❗ **在給水箱注水前必須將器具的電源插頭從插座上拔掉。**
-否則會造成火災、觸電或受傷。

注意

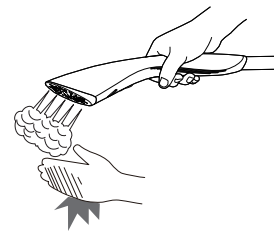
⊘ **電源線在扭曲的狀態下請勿收納。**
-否則可能導致電源線斷線，發生燙傷、觸電，或由於短路而導致火災。

⊘ **蒸氣噴頭不能朝下使用。**
-否則會因熱水滴出導致燙傷。

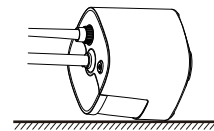
⊘ **使用期間，不要用手接觸高溫部位(噴嘴表面、放置架、蒸氣輸送管及其附近的高溫部)。**
-否則會造成燙傷。



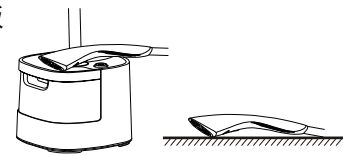
⊘ **使用期間，不要觸碰蒸氣。**
-否則會造成燙傷。



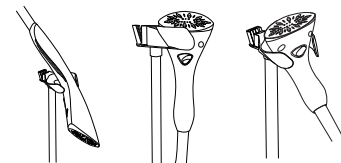
⊘ **不要側倒放置底座。**
-否則會造成漏水、地板和地毯損壞。



⊘ **不要把蒸氣噴頭放在底座或地板上。**
-否則會造成產品、地板和地毯損壞。



⊘ **請勿倒置或傾斜放置蒸氣噴頭，請按指示正確放置蒸氣噴頭。**
-否則可能會造成產品跌落、人員受傷或燙傷。

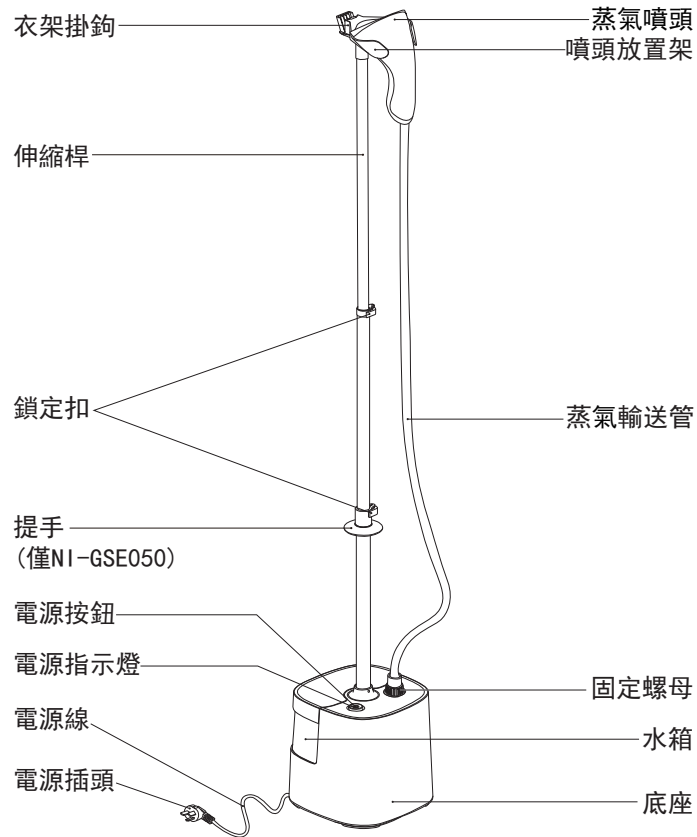


⚠ 注意

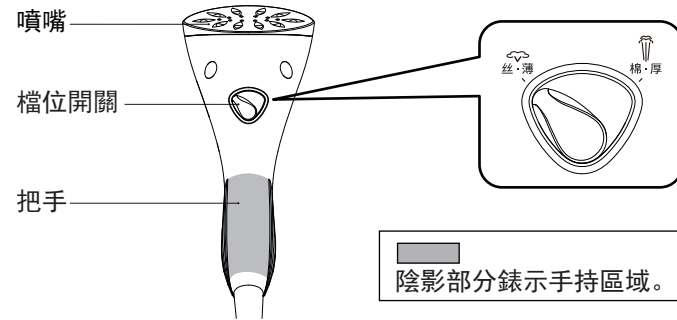
- ⊘ 不要在蒸氣輸送管或電源線纏結的狀態下使用本產品。
-否則可能會造成蒸氣輸送管損壞、觸電和火災。
- ⊘ 切勿將針插入噴嘴。
-否則可能會導致火災、觸電或燒傷。
- ⊘ 請勿在水箱中加入香水、醋、澱粉、除垢劑、熨燙輔助劑或其他化學物品。
-以免沾污衣物。加水時請使用常溫的水。
- ⊘ 可能有噴嘴突然噴出蒸氣的情況，請不要將噴嘴面近距離地對向自己或他人。
-否則有可能造成燙傷。
- ⊘ 不要拉著蒸氣輸送管來移動底座。
-否則會損壞輸水管電線、觸電、火災。
- ⊘ 搬動產品時，請不要通過衣架掛鉤來提起整個產品。
-否則可能導致產品跌落、受傷。
- ⊘ 切勿將本產品用於織物以外的物品(如皮革)。
-否則可能會導致其損壞。
- ⊘ 請等待產品完全冷卻後再移動底座。
-否則有可能造成燙傷。
- ⊘ 請勿在蒸氣輸送管被壓扁、堵塞的情況下使用。
-否則會因熱水從底座溢出導致地板和地毯損壞或造成燙傷。

- ⊘ 蒸氣輸送管未正確安裝到底座上時請勿使用，在使用過程中請勿拔出蒸氣輸送管。
-否則可能會造成燙傷。
- ⊘ 將電源插頭拔出時必須抓住電源插頭，不能拉電源線或用濕手觸及電源線。
-否則會造成火災、觸電、或受傷。
- ⊘ 只能使用本產品應有的功能熨燙衣物，請不要熨燙或噴蒸氣到穿在身上的衣物。
-以免燙傷或受傷。
- ⊘ 使用產品時，請注意防止由於蒸氣噴濺所產生的危險。
-否則有可能導致燙傷。
- ⊘ 將本產品用於高級或者特製衣物時，請先在衣物隱蔽處試用。
-否則可能會導致其損壞。
- ⊘ 在加水或倒水、清潔產品或不使用產品的時候必須將電源插頭拔掉。
-否則會造成火災、觸電或受傷。
- ⊘ 將蒸氣噴頭放置在放置架時，請將伸縮桿拉伸至最長。
-否則蒸氣噴頭會因掉落而造成產品損壞或受傷。
- ⊘ 在取出水箱時，請確保電源開關處於斷開狀態，且請不要觸碰底座的殘留水。
-否則有可能造成燙傷。

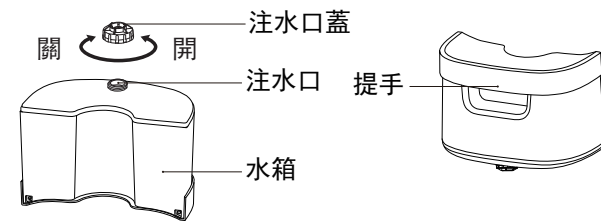
各部件名稱



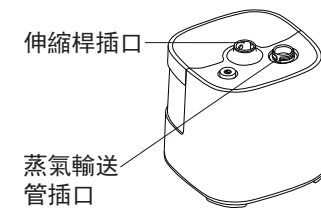
蒸氣噴頭



水箱



底座



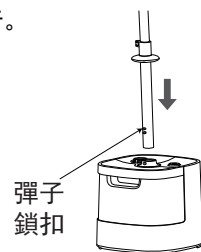
配件



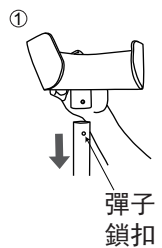
產品的組裝

組裝產品時，請在平坦穩固的地方進行。

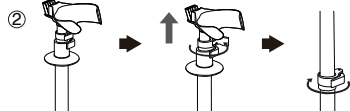
1. 按正確的安裝方向將伸縮桿插進底座上的接口內，直到聽到“咔”的聲音。



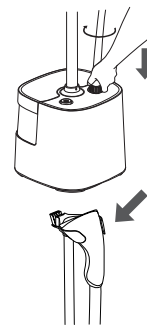
2. ①在伸縮桿(小頭)安裝噴頭放置架，安裝時噴頭放置架的小孔對準伸縮桿上的孔後把噴頭放置架用力壓入伸縮桿，確保彈子鎖扣卡入放置架的小孔。



- ②鬆開伸縮桿上的鎖定扣，將伸縮桿向上拉到最大高度，再將鎖定扣壓緊。



3. 將蒸氣輸送管接口插進底座上的接口內，然後順時針旋緊固定螺母，直到聽到“咔”的聲音，

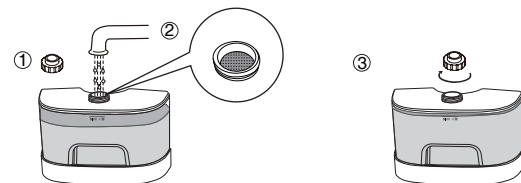


4. 將蒸氣噴頭及衣架(僅GSE050)掛放在伸縮桿的放置架上。

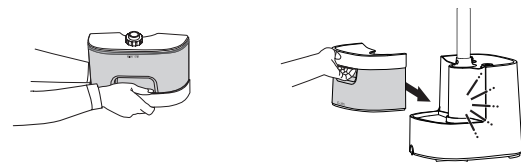
水箱的加水

在給水箱注水前必須將器具的電源插頭從插座上拔掉。

1. 在底座中間位置輕輕提起水箱尾部，取出水箱。把水箱反過來拿穩，使其底部向上。
2. ① 擰開水箱底部的注水口蓋。
② 把水箱穩固放在水龍頭下方，根據需要加入適量的水。
③ 擰緊注水口蓋。



3. 將水箱安裝在底座上，要注意水箱與底座穩固配合。

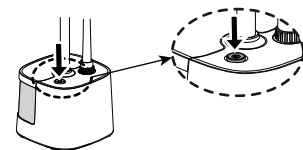




注意：

- a) 水面觸碰注水口下部時的水箱容量約 2 L，請根據需要加入適量的水。
- b) 請加入自來水，如果您所居住的區域水質非常硬，水垢在產品內積聚的速度會非常快，建議使用蒸餾水或純淨水等。
- c) 加水時，注水口及水箱周圍的凹槽內可能會出現積水，這並非故障。請在安裝水箱前妥善清除。

掛燙機的使用方法

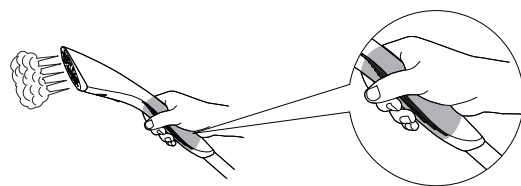
1. 將需要熨燙的衣物用衣架掛在衣架掛鉤上。將電源插頭插入合適的交流電源插座中。
2. 按下電源按鈕，電源指示燈點亮。



3. 加熱約 1 分鐘後即可使用。然後根據您的需要設定“ 薄” / “ 厚”的蒸氣檔位。



在抓握蒸氣噴頭時，請握住把手上有條紋的部位。





■ 陰影部分錶示手持區域。

4. 熨燙衣物。建議整理或更換衣物時，將蒸氣噴頭掛放在噴頭放置架上。
5. 使用完畢後請切斷電源，拔出電源插頭。

注意：

- a) 如果蒸氣輸送管鬆動時會很難出蒸汽，蒸氣輸送管會發出異常響聲。
- b) 當水箱的水位線低於“最少 MIN”時請加水。
- c) 使用過程中請勿將水箱或者蒸氣輸送管從底座中取出。
- d) 關閉電源開關即可關閉蒸氣。
- e) 可能有水從噴嘴滴到衣物上，這並非故障。
- f) 從底座上取出水箱時，請關閉電源按鈕，拔出電源插頭。

衣物織物及熨燙方式

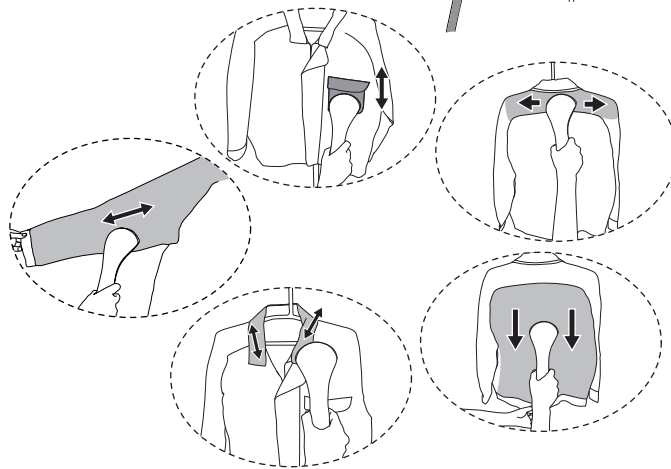
衣物纖維	檔位開關
腈綸、醋酸纖維 尼龍、絲綢 滌綸、人造絲 雪紡	“  薄”檔： 適用於薄織物或軟織物。
羊毛 棉布、亞麻	“  厚”檔： 適用於的厚布料、有頑強皺紋的織物。

注意：

- 請勿使用於皮製衣物。
將本產品用於高級品、特殊材料、耐熱性弱的纖維時，請先在衣物隱蔽處試用。
(天鵝絨、毛織品、山羊絨、腈綸、絲綢等)

更好的使用

在熨燙過程中可同時用手拉直衣物，使衣物熨燙得更平整。



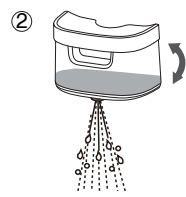
注意：

- 衣架掛鉤的最大荷重為 2 kg。
- 在熨燙時請勿用力拉扯衣物，以免產品側翻。
- 請勿觸碰蒸氣，以免燙傷。


使用後

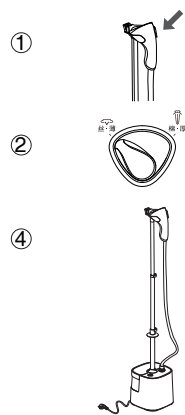
1. 水箱的排水、清潔及維護

- 關閉電源按鈕，拔出電源插頭。
- 約1小時後，從底座上取出水箱，擰開注水口蓋，晃動水箱內剩餘的水(或再加入適量的水)清洗水箱內壁，然後將水倒乾淨。



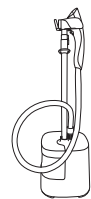
2. 存放

- 把蒸氣噴頭正確放在放置架內。
- 確認檔位開關設置在“”位置。
- 請握住伸縮桿移動產品，並將產品置於安全處保管。
- 請在蒸氣輸送管伸直的狀態下收納。



注意：

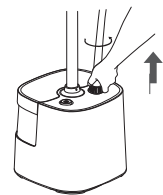
蒸氣輸送管會隨著伸縮桿的收回而彎曲，並妨礙搬動，故如需要收回伸縮桿時，請先將產品置於安全處，並按圖示收納。



清潔保養

蒸氣噴頭、底座及蒸氣輸送管的清潔保養

- 關閉電源後，待蒸氣噴頭、放置架和底座充分冷卻。
- 用軟布擦拭蒸氣噴頭的噴嘴和底座表面等部位，出現較嚴重的污漬時，可用軟布沾中性洗滌劑擦拭。
- 取下蒸氣輸送管，清理蒸氣管及其與底座接口處的污漬。



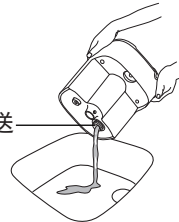
清潔水垢

為了保持最佳的蒸氣熨燙性能，請定期去除產品內部的水垢和雜質。

因此，建議您至少每個月進行一次除垢。

- 關閉電源後，待蒸氣噴頭、放置架和底座充分冷卻。
- 將伸縮桿、蒸氣輸送管、水箱從本體取出。
- 如圖，將本體內的水從蒸氣管插口倒出。
- 將本體放置在水平的地方，然後將裝有水的水箱安裝在底座上，等待約10秒後取出水箱。
- 如圖，將本體的水從蒸氣管插口倒出。

蒸氣輸送管插口



規格

型號	NI-GSE050	NI-GSE040
額定電源	220 V ~ 50-60 Hz	
額定輸入功率	1800 W	1600 W
產品重量	約 3.2 kg	
蒸氣檔位	二檔蒸氣	
產品尺寸(組裝)	(寬x深x高) 約 24 x 24 x 166 cm	
插頭/電源線長度	單相三極插頭/長約 1.3 m	
蒸氣輸送管長度	約 1.2 m	
水箱容量	約 2 L	
溫度過升防止裝置	溫度保險絲	

本產品僅適合家庭使用。

常見故障及處理方法

故障現象	可能造成的原因	處理方法
產品無法產生蒸氣或產生的蒸氣不連貫。	▶ 電源插頭沒插上或電源按鈕沒按下。	▶ 插上電源插頭，確實按下電源按鈕。
	▶ 蒸氣凝結產生的冷凝水殘留在蒸氣輸送管內。	▶ 將蒸氣噴頭垂直提起並拉直蒸氣輸送管，使冷凝水回流。
	▶ 水箱沒水或水位低於“最少 MIN”水位標識。	▶ 按加水指示給水箱加水。
	▶ 水箱或蒸氣輸送管沒正確安裝到底座上。	▶ 正確安裝水箱到底座上。
底座漏水	▶ 水箱的注水口蓋沒擰緊。	▶ 擰緊注水口蓋。
	▶ 蒸氣輸送管彎曲。	▶ 將蒸氣輸送管拉直。
伸縮桿下滑	▶ 衣架掛鉤上的衣物過重。	▶ 減輕衣架掛鉤承載的衣物(少於 2 kg)。
產品發出咕嚕聲	▶ 蒸氣輸送管處於U形狀態。	▶ 請勿彎曲蒸氣輸送管。
	▶ 如果按照以上方法仍然無法處理故障。	▶ 請送指定維修店檢修。

Panasonic®

Arahan Penggunaan
Penstim Pakaian
Penggunaan Rumah Sahaja
Model NI-GSE050, NI-GSE040

KANDUNGAN

LANGKAH-LANGKAH KESELAMATAN-----	26-29
PENGENALPASTIAN BAHAGIAN-----	30
CARA MEMASANG-----	31
CARA MENGISI AIR-----	31
MENGGUNAKAN PENSTIM PAKAIAN-----	32-33
SELEPAS PENGGUNAAN-----	33
PENCUCIAN-----	34
PENCUCIAN KERAK-----	34
SPESIFIKASI-----	34
PANDUAN PENYELESAIAN MASALAH-----	35


Terima kasih kerana membeli produk Panasonic ini.
Sebelum menggunakan unit ini, sila baca arahan-arahan dengan teliti dan simpan buku panduan ini untuk rujukan masa depan.


LANGKAH-LANGKAH KESELAMATAN

Bagi mengurangkan risiko kecederaan, kehilangan nyawa, kejutan elektrik, kebakaran, pincang tugas dan kerosakan kepada peralatan atau harta benda, sentiasa mematuhi langkah-langkah keselamatan berikut.


Penjelasan simbol

Simbol-simbol berikut digunakan untuk mengklasifikasi dan menerangkan tahap bahaya, kecederaan dan kerosakan harta benda yang disebabkan apabila denotasi diabaikan dan penggunaan yang salah dilakukan.

 **AMARAN** Menandakan potensi bahaya yang boleh mengakibatkan kecederaan serius atau kematian.


 **PERINGATAN** Menandakan bahaya yang boleh mengakibatkan kecederaan kecil atau kerosakan barang kepunyaan anda.


Simbol-simbol berikut digunakan untuk mengklasifikasi dan menerangkan jenis arahan yang perlu dipatuhi.


 Simbol ini digunakan untuk mengingatkan pengguna terhadap prosedur pengendalian tertentu yang tidak boleh dilakukan.

 Simbol ini digunakan untuk mengingatkan pengguna terhadap prosedur pengendalian tertentu yang mesti diikuti supaya dapat mengendalikan unit ini dengan selamat.


AMARAN


 **Jangan sekali-kali gunakan produk ini jika kord kuasa atau palam kuasa mengalami kerosakan atau jika palam kuasa dipasang longgar dalam salur keluar rumah.**
- Melakukannya boleh mengakibatkan kejutan elektrik, atau kebakaran disebabkan oleh litar pintas.


 **Jangan sambung atau memutuskan sambungan palam kuasa ke salur keluar rumah dengan tangan basah.**
- Melakukannya boleh mengakibatkan kejutan elektrik atau kecederaan.


 **Jangan rosakkan, mengubah suai, atau membengkok, menarik, atau memintal kord kuasa secara paksa. Di samping itu, jangan letakkan apa-apa yang berat di atas atau memicit kord kuasa.**
- Melakukannya boleh mengakibatkan kejutan elektrik atau kebakaran disebabkan oleh litar pintas.

 **Jangan balut kord kuasa di sekeliling produk apabila menyimpannya.**
- Melakukannya boleh menyebabkan kerosakan kepada wayar kord dan boleh menyebabkan kejutan elektrik atau kebakaran disebabkan oleh litar pintas.

 **Jangan gunakan kord kuasa yang diikat.**
- Melakukannya boleh menyebabkan kebakaran atau kejutan elektrik.


 **Jangan sekali-kali mengubah suai, menanggalkan, atau membaiki peralatan sendiri.**
- Melakukannya boleh menyebabkan nyalaan atau kecederaan disebabkan oleh pengendalian luar biasa. Hubungi ejen servis yang sah untuk kerja baik pulih.


 **Jangan rendam badan utama dalam air atau bahan cecair lain.**
- Melakukannya boleh mengakibatkan kejutan elektrik atau kebakaran disebabkan oleh litar pintas.


 **Jangan gunakan badan utama dengan tangan basah.**
- Melakukannya boleh mengakibatkan kejutan elektrik atau kebakaran disebabkan oleh litar pintas.


 **Jangan gunakan berhampiran dengan bahan mudah terbakar (seperti benzina).**
- Melakukannya boleh mengakibatkan letupan atau kebakaran.


WARNING


 **Cuci palam kuasa dengan kerap bagi mencegah habuk daripada terkumpul.**
- Kegagalan melakukannya boleh menyebabkan kebakaran disebabkan oleh kegagalan penebatan akibat daripada kelembapan. Cabut palam dan lap dengan kain kering.


 **Penstim tidak boleh ditinggalkan tanpa pengawasan semasa ia bersambung ke sesalur bekalan.**
- Melakukannya boleh mengakibatkan kebakaran.


 **Segera hentikan dan cabut palam kuasa jika berlaku ketaknormalan atau kepincangan tugas.**
- Menggunakannya dalam keadaan sedemikian boleh menyebabkan kebakaran, kejutan elektrik, atau kecederaan.
<Kes ketaknormalan atau kepincangan tugas>
•Badan utama berhenti sekali-sekala, atau kord kuasa atau palam kuasa panas luar biasa atau berubah warna.
•Badan utama cacat atau berbau hangit.
- Segera minta pemeriksaan atau baik pulih di agen servis yang sah.


 **Peralatan ini tidak dimaksudkan untuk penggunaan oleh orang (termasuk kanak-kanak) dengan kekurangan keupayaan fizikal, deria atau mental, atau kekurangan pengalaman dan pengetahuan, melainkan mereka telah diberikan penyeliaan atau arahan berkaitan penggunaan oleh orang yang bertanggungjawab terhadap keselamatan mereka. Kanak-kanak perlu dipantau untuk memastikan mereka tidak bermain dengan peralatan.**
- Kegagalan untuk melakukannya boleh mengakibatkan kemalangan atau kecederaan.


 **Sentiasa pastikan peralatan ini dikendalikan pada sumber kuasa elektrik yang dipadankan dengan voltan terkadat yang ditunjukkan pada produk. Masukkan palam kuasa sepenuhnya.**
- Kegagalan untuk melakukannya boleh menyebabkan kebakaran atau kejutan elektrik.

 **Kepala Penstim mesti diletakkan dengan kukuh di atas Pemegang Penstim dan tapak kuasa mesti diletakkan di atas lantai rata dan kukuh.**
- Kegagalan untuk melakukannya boleh menyebabkan plat tapak tercalar, malah kecederaan atau melecur jika kepala Penstim terjatuh.

 **Gunakan salur keluar rumah secara berasingan dan jangan gunakan kord sambungan.**
- Kegagalan untuk melakukannya boleh mengakibatkan kejutan elektrik atau kebakaran.

 **Jika kord kuasa rosak, ia mesti digantikan oleh pengilang, pusat servisnya atau orang berkelayakan seumpamanya supaya dapat mengelakkan bahaya.**
- Kegagalan untuk melakukannya boleh mengakibatkan kemalangan atau kecederaan.

 **Produk ini mesti menggunakan salur keluar elektrik dengan sambungan bumi.**
- Kegagalan untuk melakukannya boleh menyebabkan kebakaran atau kejutan elektrik.

 **Penstim ini tidak boleh digunakan jika ia atau tangki Air dan bahagian lain telah jatuh, jika terdapat tanda atau kerosakan yang boleh dilihat atau ianya mengalami kebocoran.**
- Jangan baik pulih sendiri, ia perlu dibaik pulih oleh pusat servis yang ditetapkan.

! Buang beg bungkusan peralatan dengan betul, pastikan beg bungkusan tersebut jauh daripada bayi.

- Kegagalan untuk melakukannya boleh mengakibatkan bayi menjadi lemas.

! Palam mesti dicabut dari salur keluar soket sebelum tangki simpanan air diisi dengan air.

- Kegagalan untuk melakukannya boleh mengakibatkan kebakaran, kejutan elektrik atau kecederaan.

! PERINGATAN

! Jangan simpan kord dalam keadaan berpintal.

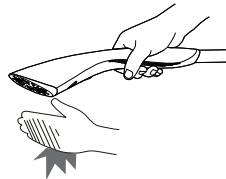
- Melakukannya boleh menyebabkan kerosakan kepada wayar kord dan boleh menyebabkan kejutan elektrik atau kebakaran disebabkan oleh litar pintas.

! Jangan gunakan produk bila kepala Penstim menghala ke bawah.

- Jika tidak akan terdapat titisan air panas keluar, jadi ia boleh menyebabkan melecure.

! Jangan sentuh permukaan panas (seperti Muncung, Pemegang Penstim, Hos dan permukaan panas di sekelilingnya).

- Melakukannya boleh mengakibatkan melecure.



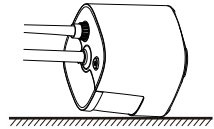
! Jangan sentuh stim semasa penggunaan.

- Melakukannya boleh mengakibatkan melecure.



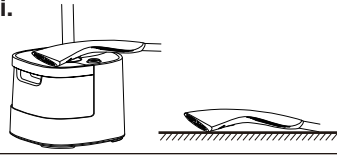
! Jangan letakkan tapak Kuasa menghala sebelah bahagian sahaja.

- Melakukannya boleh menyebabkan kebocoran air dan kemudian merosakkan lantai dan karpet.



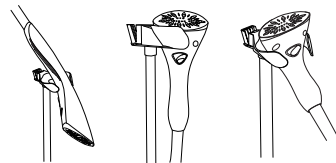
! Jangan letakkan kepala Penstim terus pada Tapak kuasa dan lantai.

- Melakukannya boleh merosakkan produk, lantai dan karpet.



! Jangan terbalikkan kepala Penstim atau mcondongkannya.

- Jika tidak ia boleh mengakibatkan produk jatuh dan boleh menyebabkan kecederaan atau melecure.



! PERINGATAN

! Jangan gunakan produk bila kord Hos dan Kuasa terbelit.

- Melakukannya boleh mengakibatkan kerosakan Hos, kejutan elektrik dan kebakaran.

! Jangan masukkan cemat ke dalam Muncung.

- Melakukannya boleh mengakibatkan kebakaran, kejutan elektrik atau melecure.

! Jangan tambah pewangi, cuka, kanji, agen penyahkerak, bahan bantu menseterika atau bahan kimia lain dalam tangki Air.

- Ia boleh mengotorkan fabrik; sebaliknya, gunakan air suhu bilik untuknya.

! Jangan letakkan Muncung terlalu hampir dengan anda atau orang lain kerana stim boleh secara tidak diduga meletus keluar darinya.

- Melakukannya boleh mengakibatkan melecure.

! Jangan alihkan produk dengan menarik Hos.

- Melakukannya boleh mengakibatkan kerosakan Hos, kejutan elektrik dan kebakaran.

! Apabila memindahkan produk, jangan alihkan produk melalui penyangkut.

- Jika tidak ia boleh mengakibatkan produk jatuh dan boleh menyebabkan kecederaan.

! Jangan gunakan peralatan dengan pengecualian fabrik (cth. kulit).

- Melakukannya boleh merosakkannya.

! Jangan alihkan tapak Kuasa sehingga ia telah sejuk sepenuhnya.

- Melakukannya boleh mengakibatkan melecure.

! Jangan gunakan produk dengan paip termampat dan tersumbat.

- Jika tidak air panas akan keluar dari tapak dan kerosakan pada lantai dan karpet.

! Jangan gunakan Produk bila Hos tidak dipasang dengan betul pada tapak, jangan tarik keluar Hos semasa penggunaan.

- Melakukannya boleh mengakibatkan melecure.

! Cabut palam Kuasa untuk memutuskan sambungan dari salur keluar rumah dengan menggenggam palam Kuasa.

- Kegagalan untuk melakukannya boleh mengakibatkan kebakaran, kejutan elektrik atau kecederaan.

! Gunakan produk hanya untuk tujuan yang dimaksudkan iaitu menseterika fabrik. Bagi melindungi daripada melecure atau kecederaan kepada orang, jangan menstim fabrik semasa berada pada badan.

- Kegagalan untuk melakukannya boleh mengakibatkan kecederaan.

! Berhati-hati bila menggunakan peralatan disebabkan oleh pelepasan stim.

- Ia boleh mengakibatkan melecure.

! Uji pada kawasan tidak mudah dilihat bila digunakan dengan barangan mahal atau diproses khas.

- Kegagalan untuk melakukannya boleh mengakibatkan kerosakan pada fabrik.

! Sentiasa cabut palam Kuasa semasa pengisian, pengosongan, pencucian dan produk tidak digunakan.

- Kegagalan untuk melakukannya boleh mengakibatkan kebakaran, kejutan elektrik atau kecederaan.

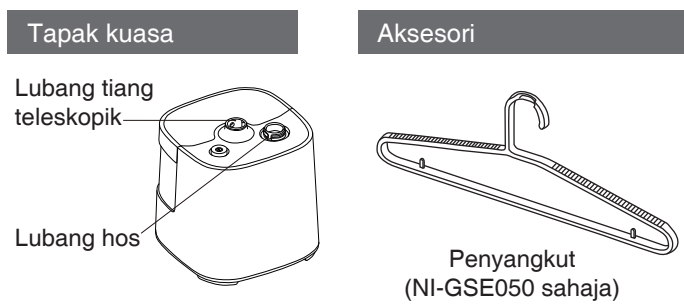
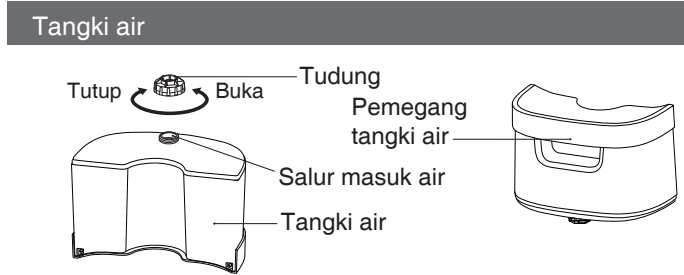
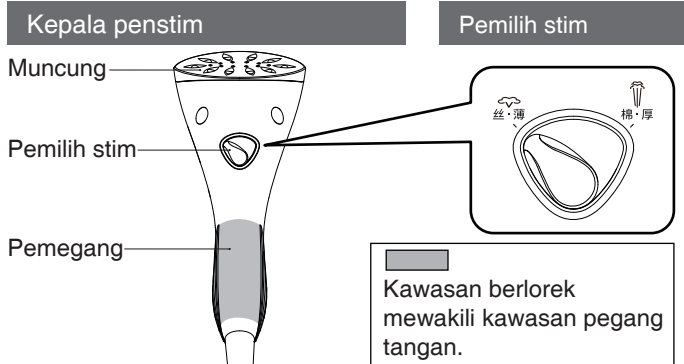
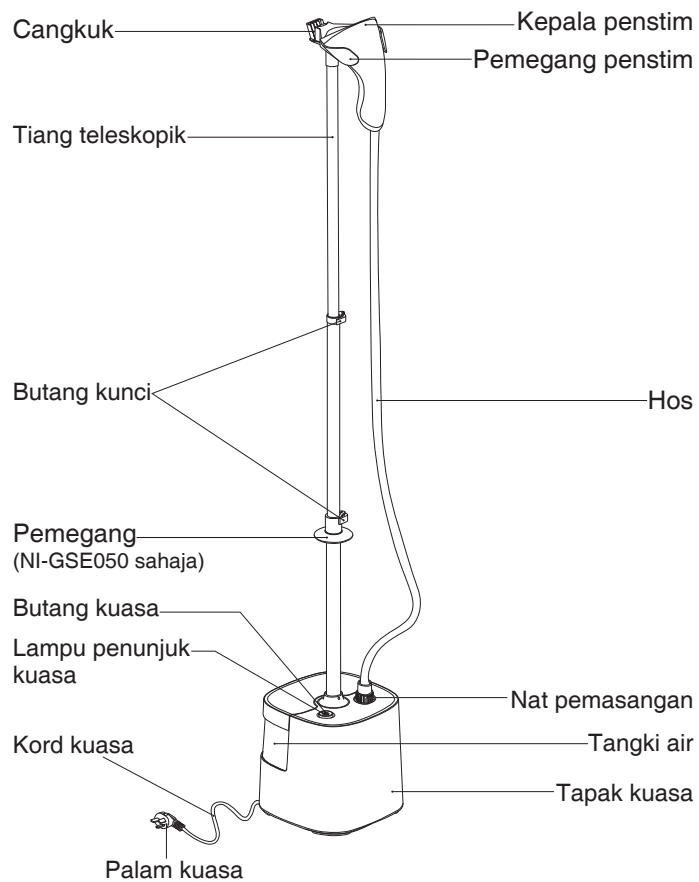
! Bila kepala Penstim diletakkan pada pemegang Penstim, tetapkan tiang teleskopik sehingga tahap maksimum.

- Jika tidak, kepala Penstim boleh jatuh, mengakibatkan kerosakan pada produk atau kecederaan.

! Apabila menanggalkan tangki Air, pastikan Butang kuasa dimatikan dan jangan sentuh air yang tinggal pada tapak.

- Melakukannya boleh mengakibatkan melecure.

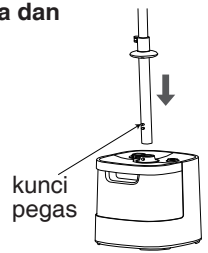
PENGENALPASTIAN BAHAGIAN



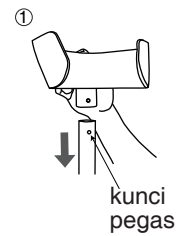
CARA MEMASANG

Pasang produk di atas lantai yang rata dan kukuh.

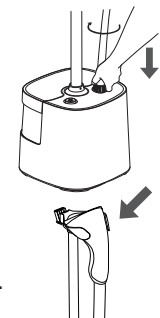
- Masukkan tiang Teleskopik ke dalam sisipan tiang Teleskopik pada tapak Kuasa dengan betul, sehingga mendengar bunyi "klik" kunci pegas.



- Selaraskan lubang Cangkuk pada tiang Teleskopik dan kemudian tekan Cangkuk dengan kuat ke dalam tiang Teleskopik, pastikan pegas terkunci ke dalam lubang kecil pada Cangkuk.
 - Lepaskan butang Kunci pada tiang Teleskopik, tarik tiang Teleskopik ke atas hingga tinggi maksimum dan kemudian kunci butang Kunci.



- Pasang Hos pada lubang Hos tapak Kuasa dan kemudian pusing nat Pemasangan ikut arah jam untuk mengetatkannya sehingga mendengar bunyi "klik".

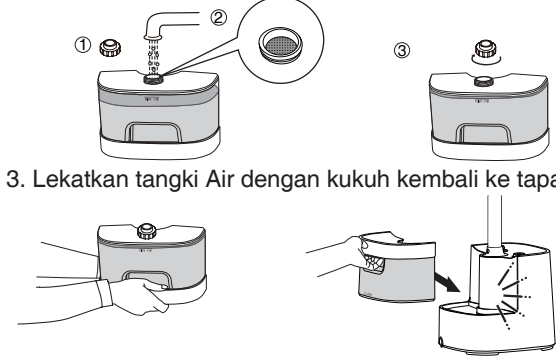


- Letakkan kepala Penstim ke dalam pemegang Penstim pada tiang Teleskopik.

CARA MENGISI AIR

Palam mesti dicabut dari salur keluar soket sebelum tangki Air diisi dengan air.

- Tanggalkan tangki Air dari tapak Kuasa.
- Buka Tudung pada bahagian bawah tangki Air.
 - Letakkan tangki Air di bawah kepala paip dan isikan dengan jumlah air yang betul.
 - Tutup Tudung dengan betul.



- Lekatkan tangki Air dengan kukuh kembali ke tapak Kuasa.

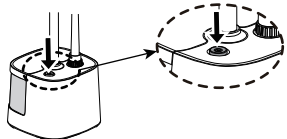
Catatan:



- Kapasiti tangki Air ialah kira-kira 2 L iaitu di bawah salur masuk air. Isikannya dengan jumlah air yang betul mengikut keperluan anda.
- Sila isikan tangki Air dengan air paip. Jika anda tinggal di kawasan dengan air liat, kerak boleh terkumpul dengan cepat, jadi kami mencadangkan agar menggunakan air suling atau air yang ditapis.
- Apabila mengisi air, pengumpulan air boleh berlaku dalam alur sekitar salur masuk air dan tangki Air dan ianya bukan pincang tugas. Sila cuci lebih air dalam alur sebelum memasang semula tangki Air.

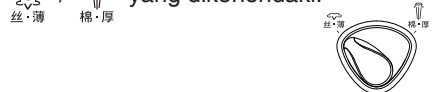
MENGGUNAKAN PENSTIM PAKAIAN

1. Gantungkan pakaian pada penyangkut dan kemudian pasang penyangkut pada Cangkuk. Masukkan palam Kuasa ke dalam salur keluar rumah.

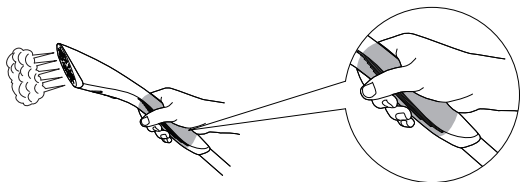
2. Tekan butang Kuasa untuk menyalakan penunjuk Kuasa.



3. Tunggu kira-kira 1 minit bila produk sedia untuk digunakan. Dan tetapkan pemilih Stim mengikut stim “” / “” yang dikehendaki.



Apabila menggenggam kepala Penstim, tahan pemegang.





 Kawasan berlorek mewakili kawasan pegang tangan.

4. Menstim pakaian. Kami mencadangkan meletakkan kepala Penstim ke dalam pemegang Penstim bila anda memilih atau menukar pakaian.
5. Matikan kuasa bila anda telah selesai menggunakannya, cabut palam Kuasa.

Catatan:

- Apabila Hos kendur, stim akan tersumbat sebahagiannya dengan bunyi bising dari hos.
- Jika jumlah air dalam tangki Air kurang daripada garis " 最少 MIN " sila tambah air.
- Jangan tanggalkan tangki Air dan Hos dari tapak semasa penggunaan.
- Untuk menutup stim, matikan butang Kuasa.
- Mungkin terdapat air menitis dari Muncung pada pakaian, ini bukan menunjukkan pincang tugas.
- Matikan butang Kuasa, cabut palam Kuasa bila anda mengeluarkan tangki Air dari tapak Kuasa.

► CADANGAN FABRIK DAN MENSETERIKA

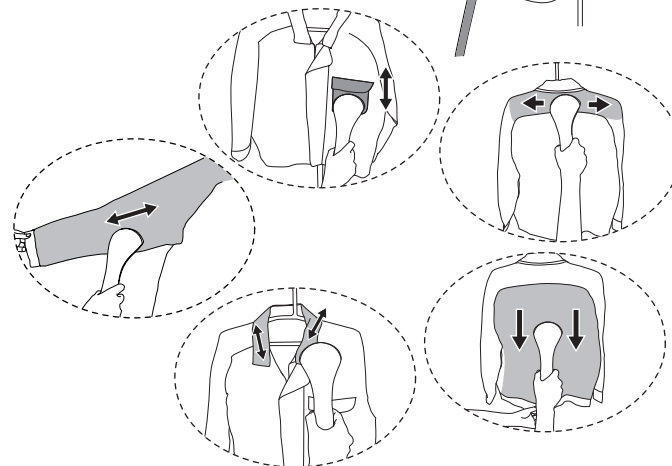
Fabrik	Pemilih stim
AKRILIK, ASETAT NILON, SUTERA POLIESTER, RAYON SIFON	Aras “  ”: Bagi fabrik nipis atau halus.
BULU KAPAS, LINEN	Aras “  ”: Bagi bahan tebal, bahan dengan fabrik kedutan degil.

Catatan:

Jangan gunakan peralatan ini dengan fabrik kulit. Uji pada kawasan tidak mudah dilihat bila menggunakan produk mahal, bahan khas, fiber lemah terhadap haba. (Baldu, bulu, kashmir, akrilik, sutera, dsb.)

► MANFAAT

Bagi mendapatkan hasil yang lebih baik, tarik ketat pakaian dengan sebelah tangan sambil menseterika dengan sebelah lagi tangan.



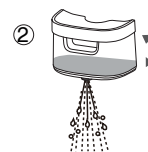
Catatan:

- Jangan letakkan apa-apa lebih 2 kg pada Cangkuk.
- Jangan tarik pakaian dengan kuat semasa penggunaan, dan jangan menggulung lampau produk ini.
- Jangan sentuh stim, melakukannya boleh **boleh melecur tangan anda** melecur.


SELEPAS PENGGUNAAN

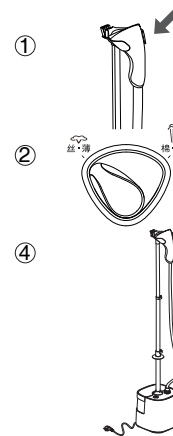
1. Pengeringan, Pencucian dan Penyelenggaraan tangki Air

- Matikan butang Kuasa, cabut palam Kuasa.
- Selepas 1 jam, keluarkan tangki Air dari tapak Kuasa, buka Tudung, goncang tangki Air untuk mencuci dinding dalamnya dengan air yang tinggal dan kemudian keringkan tangki Air.



2. Penyimpanan

- Letakkan kepala Penstim ke dalam pemegang Penstim.
- Tetapkan pemilih Stim ke kedudukan “”.
- Pegang tiang Teleskopik untuk memindahkan produk dan simpan di tempat selamat.
- Simpan produk bila Hos menjadi lurus.



Catatan:

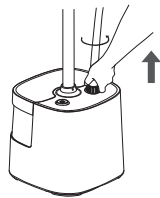
Dengan tiang Teleskopik ditarik balik, Hos akan menjadi bengkok dan kemudian akan mengganggu pergerakan produk. Oleh itu, sebelum menarik balik tiang Teleskopik, sila letakkan dan simpan produk di tempat selamat seperti yang ditunjukkan dalam rajah.



PENCUCIAN

Pencucian dan Penyelenggaraan kepala Penstim dan tapak Kuasa dan Hos.

- 1 Cabut palam Kuasa, tunggu sehingga kepala Penstim, pemegang Penstim dan tapak Kuasa telah sejuk sepenuhnya.
- 2 Lap permukaan Muncung dan tapak Kuasa dengan kain lembut. Bagi kotoran degil, gunakan kain lembut yang direndam dengan pencuci neutral untuk mencucinya.
- 3 Tanggalkan Hos, cuci kotoran pada antara muka Hos dan dengan tapak dan tiang.

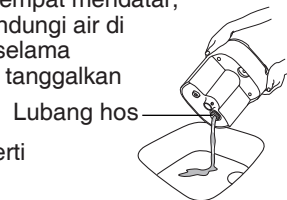


PENCUCIAN KERAK

Bagi mengekalkan prestasi stim yang optimum, penting untuk menanggalkan kerak dan bendasing di dalam peralatan dengan kerap.

Disyorkan untuk melakukan proses kalk-cuci bilasan mudah sekurang-kurangnya sekali sebulan.

- 1 Cabut palam Kuasa, tunggu sehingga kepala Penstim, pemegang Penstim dan tapak Kuasa telah sejuk sepenuhnya.
- 2 Tanggalkan tiang Teleskopik, Hos dan tangki Air dari tapak Kuasa.
- 3 Tuangkan air dalam tapak Kuasa di luar lubang Hos (seperti yang ditunjukkan dalam rajah).
- 4 Letakkan tapak Kuasa di atas tempat mendatar, pasang tangki Air yang mengandungi air di atas tapak Kuasa, biarkannya selama kira-kira 10 saat dan kemudian tanggalkan tangki Air.
- 5 Tuangkan air dalam tapak Kuasa di luar lubang Hos (seperti yang ditunjukkan dalam rajah).



SPESIFIKASI

Model	NI-GSE050	NI-GSE040
Voltan terkadar	220-240 V ~ 50-60 Hz	
Kuasa	1 500-1 800 W	1 345-1 600 W
Berat	Kira-kira 3.2 kg	
Pemilih stim	Stim 2-Aras	
Ukuran (pemasangan)	(LxDxT) Kira-kira 24 x 24 x 166 cm	
Panjang Palam / Kord	Palam tiga teras fasa tunggal / Kira-kira 1.3 m	
Panjang hos stim berkord	Kira-kira 1.2 m	
Kapasiti tangki air	Kira-kira 2 L	
Sistem termostat	Fius suhu	

Produk ini khas untuk kegunaan di rumah sahaja.

PANDUAN PENYELESAIAN MASALAH

Masalah	Punca	Penyelesaian
Produk ini tidak mengeluarkan stim atau stim tidak teratur.	Palam Kuasa tidak dimasukkan atau Butang kuasa tidak ditekan ke bawah.	Masukkan palam Kuasa dan pastikan menekan butang Kuasa.
	Air peluwap yang dihasilkan dari stim kekal di dalam Hos.	Angkat kepala Penstim secara menegak dan luruskan Hos, untuk menjadikan aliran balik air peluwap.
	Tangki Air kosong atau kurang daripada garis "最少 MIN".	Isikan tangki Air dengan air.
Air bocor dari tapak Kuasa	Tangki Air dan Hos tidak dipasang dengan betul ke tapak Kuasa.	Lekatkan tangki Air dan Hos ke tapak Kuasa dengan betul.
	Tudung longgar.	Tutup Tudung dengan betul.
Tiang teleskopik tergelincir ke bawah tanpa dijangka	Hos bengkok.	Luruskan Hos.
	Pakaian pada Cangkuk terlalu berat.	Ringankan berat yang dimuatkan ke cangkuk Pemasangan (kurang daripada 2 kg).
Produk ini mengeluarkan bunyi air.	Hos membentuk bentuk U.	Jangan bengkokkan hos.
	Jika anda tidak dapat menyelesaikan masalah anda mengikut penyelesaian di atas.	Pastikan produk anda dibaik pulih oleh ejen servis yang ditetapkan.